

Demandes d'octroi de permis concernant la durée du travail

Permis de travail de nuit (Art. 17 LTr)

- 04-5500 / 109326
DePuy ACE Sàrl, 2400 Le Locle
Production sur machines CNC
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques
42 H
09.01.2005–08.01.2008 (Renouvellement)

Permis de travail de nuit (sans alternance) (Art. 17 LTr)

- 04-5477 / 101024
ETA SA Manufacture Horlogère Suisse (Usine 20), 2052 Fontainemelon
Ateliers sous garage: Service d'injection et injection des roues. Secteur ouest:
Injection rotors et magnétisation. Platines et ponts
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques
143 H, 35 F
01.01.2005–31.12.2005 (Renouvellement)
- 04-5494 / 100728
AP Technologies SA, 1348 Le Brassus
Atelier d'usinage mécanique; centres d'usinage CNC
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques
8 H
02.12.2004–31.12.2005 (Renouvellement/modification)
- 04-5506 / 100290
FAG SA, 1580 Avenches
Centre d'usinage FMS «Clock MCM»
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques
5 H
09.01.2005–31.12.2005 (Renouvellement)
- 04-5511 / 100290
FAG S.A., 1580 Avenches
Fabrication mécanique (usinage)
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques
26 H
09.01.2005–31.12.2005 (Renouvellement)

Permis de travail de nuit et du dimanche (Art. 17 et 19 LTr)

- 04-5309 / 102142
Coop, Bâle Région Suisse Romande Coop REV SR, 1964 Châteauneuf
centrale de distribution de produits frais (denrées périssables) – boucherie, bou-
langerie, pâtisserie et salades – préparation des fruits et légumes
besoins spéciaux de consommation
8 H, 5 F
05.12.2004–31.12.2006 (Renouvellement)
- 04-5496 / 100721
Schenk SA, 1180 Rolle
Stérilisation et préparation des installations de production
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques
1 H
05.12.2004–04.12.2007 (Renouvellement)

Permis de travail du dimanche et de jours fériés (Art. 19 et 20a LTr)

- 04-5483 / 102055
Onet (Suisse) SA, 2022 Bevaix
Décontamination des «salles blanches» 7/7 jours.
besoins spéciaux de consommation
3 H
05.12.2004–04.12.2007 (Nouveau permis)

Permis de travail en continu atypique (Art. 24 LTr, art. 39 OLT1)

- 04-5499 / 101968
Société industrielle de Sonceboz SA, 2605 Sonceboz-Sombeval
Injection plastique – production de moteurs.
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques
140 H
20.06.2004–31.12.2005 (Modification)

(H = hommes, F = femmes, J = jeunes gens)

Voies de droit

Toute personne touchée dans ses droits ou ses obligations par l'octroi d'un permis concernant la durée du travail et ayant qualité pour recourir contre une telle décision peut, dans les dix jours à compter de la présente publication, consulter le dossier, sur rendez-vous, auprès du Secrétariat d'Etat à l'économie, Direction du travail, Conditions de travail, Effingerstrasse 31, 3003 Berne, (téléphone 031 322 29 48).

Permis concernant la durée du travail octroyés

Permis de travail de nuit (sans alternance) (Art. 17 LTr)

- 04-5334 / 101267
Werthanor SA, 2400 Le Locle
Usinage boîtes et bracelets, tournage, fraisage, décolletage et soudage TIG
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques
18 H
20.05.2002–31.12.2005 (Modification)
- 04-5342 / 102090
Bonfrais Bongel SA, 1030 Bussigny-près-Lausanne
Préparation et chargement des expéditions de produits frais
besoins spéciaux de consommation
3 H
09.12.2004–08.12.2007 (Renouvellement)

Permis de travail de nuit et pour les jours fériés (Art. 17, 19 et 20a LTr)

- 04-5317 / 100072
Wago Contact SA, 1564 Domdidier
Atelier d'injection plastique, étampage, automate de montage
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques
77 H, 82 F, 3 J
01.01.2005–31.12.2005 (Renouvellement/modification)
- 04-5329 / 110062
Citco Technology Management Inc., Fort Lauderdale succursale de Meyrin,
1217 Meyrin
Support informatique, gestion des données
besoins spéciaux de consommation
3 H
01.12.2004–30.11.2007 (Nouveau permis)

Permis de travail de nuit et du dimanche (Art. 17 et 19 LTr)

- 04-5338 / 100795
La Plâtrière SA, 3977 Granges
Fabrication du plâtre et surveillance des fours de séchage
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons techniques
10 H
06.11.2004–05.11.2007 (Renouvellement/modification)

**Permis de travail de nuit et du dimanche (Service de piquet)
(Art. 14 et 15 OLT1)**

- 04-5330 / 110062
Citco Technology Management Inc., Fort Lauderdale succursale de Meyrin,
1217 Meyrin
Support informatique, gestion des données
besoins spéciaux de consommation
4 H
01.12.2004–30.11.2007 (Nouveau permis)

Permis de travail du dimanche et de jours fériés (Art. 19 et 20a LTr)

- 04-5326 / 110025
X-press Meal Sàrl, 1227 Les Acacias
Livraison à domicile
besoins spéciaux de consommation
4 H
01.12.2004–30.11.2005 (Nouveau permis)
- 04-5331 / 109974
IHA-GfK AG, 1000 Lausanne 9
Laboratoire téléphonique
besoins spéciaux de consommation
10 H, 25 F
01.01.2005–31.01.2006 (Nouveau permis)

(H = hommes, F = femmes, J = jeunes gens)

Voies de droit

Conformément à l’art. 55 LTr et aux art. 44 ss LPA ces décisions peuvent être attaquées devant la commission de recours du Département fédéral de l’économie, 3202 Frauenkappelen, par recours administratif, dans les 30 jours à compter de la présente publication. Le mémoire de recours doit être présenté en deux exemplaires, il indiquera les conclusions, les motifs et les moyens de preuve et porter la signature du recourant ou de son mandataire.

Toute personne ayant qualité pour recourir peut consulter sur rendez-vous pendant la durée du délai de recours, les permis et leur justificatif, auprès du Secrétariat d’Etat à l’économie, Direction du travail, Conditions de travail, Effingerstrasse 31, 3003 Berne, (téléphone 031 322 29 48).

21 décembre 2004

Secrétariat d’Etat à l’économie:

Direction du travail

Demandes d'octroi de permis concernant la durée du travail

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	2004
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	50
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	21.12.2004
Date	
Data	
Seite	6766-6769
Page	
Pagina	
Ref. No	10 138 253

Die elektronischen Daten der Schweizerischen Bundeskanzlei wurden durch das Schweizerische Bundesarchiv übernommen.

Les données électroniques de la Chancellerie fédérale suisse ont été reprises par les Archives fédérales suisses.

I dati elettronici della Cancelleria federale svizzera sono stati ripresi dall'Archivio federale svizzero.